

Sehr geehrte Damen und Herren,

die Wirtschaftsförderung Sachsen GmbH setzt als Lead Partner gemeinsam mit der Technologie- und Gründerzentrum Bautzen GmbH, der Hochschule Zittau/Görlitz und der Riesengebirgsagentur für Regionale Entwicklung (KARR S.A.) das grenzüberschreitende EU-Projekt „DigiNetPolSax – Digitalisierung für den gemeinsamen Wirtschaftsraum“ um.

Im Rahmen des Projektes soll ein digitaler Kompetenzatlas sowie ein Informationsheft zur Förderung von Kooperationen im sächsisch-polnisch-tschechischen Dreiländereck erstellt werden. Der digitale Kompetenzatlas wird als webbasierte Plattform zur Verfügung gestellt und soll die Zielgruppen (Unternehmen, Multiplikatoren, Studenten und Bürgern) befähigen, Informationen über die Branchenstruktur, mögliche Kooperationspartner und die wirtschaftlichen Kompetenzen der Nachbarregionen zu recherchieren. Da der digitale Kompetenzatlas sowie das Informationsheft in deutscher, polnischer, tschechischer und englischer Sprache verfasst werden müssen, wende ich mich mit einer Angebotsanfrage für folgende Leistungen an Sie:

1. Übersetzungsleistungen nach Bedarf im Zeitraum vom 20.11.2020 bis 30.11.2020, max. 25 Standardseiten (Standardseite = 1.800 Zeichen) aus dem Deutschen ins Tschechische und Englische.

Über ein Angebot für die o.g. Leistungen bis zum 20.11.2020 würde ich mich freuen. Die Preise gelten in Euro (netto und brutto). Die Umsatzsteuer ist auszuweisen.

Es wird darauf hingewiesen, dass diese Aufforderung zur Angebotsabgabe nicht zwingend zu einer Auftragsvergabe führen muss.

Wir bitten Sie um Beachtung, dass der Auftrag im Rahmen eines vom Kooperationsprogramm INTERREG Polen-Sachsen 2014-2020 geförderten Projektes abgewickelt wird. Ihre Firmendaten werden gegenüber den für die Abwicklung des Programmes zuständigen Stellen im Rahmen der Projektabrechnung verarbeitet.

Für Ihre Fragen stehe ich gern zur Verfügung.



Zygmunt Potocki
Projektleiter | Abt.: Absatzförderung, Kooperationen